

INVOICE

13159

Exporter: National Engineering Industries Ltd. Khatipura Road Jaipur-302006 (Rajasthan) India INDIACIN # : L29130WB1946PLC013643		Invoice No. NEI20000398 Date: 20.01.2020 ASN No. 20000398 Supplier No. 91005287 910222249 RBI Code DN170009 Dt. 16.02.66 CCI Code NO. 1388002698	
Consignee: Magna PT S.p.A Via die Ciclamini 4 70026 Modugno (BARI) ITALY		3rd notify party: Magna PT S.p.A Via die Ciclamini 4 70026 Modugno (BARI) ITALY Unloading Point: 14249	

Delivery Note No.	PO No.	Client Product Code	Description of goods	Qty (pc's)	Piece Price	Amount	Cur-rency
		Supplier Product Code					
20002108	550003912601	9009105371	BALL BEARINGS	18.720	1,61	30.139,20	EUR
		TS2-G1335LLUAN					
Total Amount:						30.139,20	EUR

Country of Origin:	INDIA
Terms of Delivery	FCA Hamburg
Terms of Payment	30 DAYS NET

This is to certify that;
 1.Goods are of Indian Origin

The exporter National Engineering Industries Limited, Khatipura Road, Jaipur - 302006 Rajasthan India, REX no. for NEI is INREX1388002698EC024, of the products covered by this document declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of India preferential origin according to rules of origin of the Generalized System of Preferences of the European Union and that the origin criterion met is 'P' & 4 digit HS code 8482 of export product.

Declaration:
 We declare that this Invoice shows the actual price of the goods Described and that all particulars are true and correct

180286017

5010087038

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 18720
 Quantità effettiva:
 Tipo Imballaggio: 13
 Quantità Imballi:
 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
 Data controllo: 20/01/20
 Firma: 

Attachment to INVOICE NEI20000398

Supplier: National Engineering Industries Ltd. Khatipura Road Jaipur-302006 (Rajasthan) India INDIACIN # : L29130WB1946PLC013643	Date: 20.01.2020 ASN No. 20000398 Supplier No. 91005387 RBI Code DN170009 Dt. 16.02.66 CCI Code NO. 1388002698
--	---

Consignee: Magna PT S.p.A Via die Ciclamini 4 70026 Modugno (BARI) ITALY	
--	--

The parts from the above mentioned invoice belongs to the understanding original NEI Invoices

Delivery Note No.	Client Product Code	Qty (pc's)	from Invoice No	Original Invoice Date	Net Weight (KG)	Gross Weight (KG)
20002108	9009105371	18720	EXP/2019-20/462	25.11.2019	5.803,20	6.258,20
Total:		18720			5.803,20	6.258,20

DFÜ-Warenbegleitschein

Sendungs-Nr: 20000398

15.01.20 - 12:26

Blatt 1.1

Lieferant-Werk:
-Nr.: 91005387Empfänger
- Werk Kunde: 100
-Nr.: 10080

Abladestelle : 14249

Lagerort :

Verbrauchsstelle :

Versandart : Lastkraftwagen

Frachtführer : Rhenus Logistics, s.r.o.

-Nr.: 20031

Send.-Gewicht-Br: 6.258

SENATOR INTERNAT. Logistics
GmbH
Bredowstr. 28
22113 HamburgMagna PT S.p.A
Via dei Ciclamini 4
ITA-70026 Modugno (BARI)

LS-Nr.	Sachnummer Kunde	Menge	ME	V / G	Bezeichnung der Lieferung	Bestell-Nr.
-Datum	Sachnummer Lieferant				Zusatzdaten Lieferant	
-Pos	Packmittel Menge	-Nummer Kunde		Füllmenge	PaNr von - PaNr bis	Konsignation
20002108	9009105371		18720	ST	BALL BEARINGS	550003912601
17.01.2020	TS2-G1335LLUAN					
010	VP: 13	- 0000PAL		S	1440 109322001	- 109322013
	Änderungsstand:					

***** ENDE *****

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

28 GEN 2020

Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

WE

Mengenprüfung:

Güteprüfung:

1

BRUNO MILELLA & C SRL

8	2 Spettatore / Esportatore IN 0 NATIONAL ENGINEERING INDUSTRIES LTD		1 DICHIARAZIONE IM A		A UFFICIO DI DESTINAZIONE	
	KHATIPURA ROAD 302006 JAIPUR(RAJASTAN)INDIA IN		3 Formato 1 1		4 Data di carico 0	
8	8 Destinataria IT 04886850728 MAGNA PT S.P.A		5 Aree 1		6 Totale del colli 13	
	VIA DEI CICLAMINI 70028 MODUGNO IT		9 Valore o data al fine dei dazi economici e valutarie Il Funzionario		7 Numero di riferimento 100028	
8	14 Dichiarante / Rappresentante 2-IT 07770980725 C.A.D. MILELLA SRL UNIPERSONALE		10 Paese ultimo proven.		11 Paese finale prod.	
	CORSO ANTONIO DE TULLIO NR.3 70122 - BARI - IT		12 Esigibilità del valore 1.368,27		13 P.A.C.	
8	18 Identità e nazionalità del mezzo di trasporto all'arrivo CORRIERE IT 0		15 Paese di spedizione / esportazione INDIA		16 Paese di origine INDIA	
	21 Identità e nazionalità del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera NAVE IT-		17 Paese di destinazione ITALIA		19 C.V. FCA AMBURGO	
8	20 Data di consegna FCA AMBURGO		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 30.139,20		23 Tasso di cambio 1,0000	
	24 Data di partenza 11		25 Dati finanziari e bancari		26 Data di arrivo 1	
8	27 Luogo di arrivo VIA DEI GERANI N.5.C 100796		33 Codice merci 8482109090		34 Cod. P. origine IN	
	31 Marchio e numero di contenitori - Quantità e natura 13 PK (package) ALTRI CUSCINETTI A SFERE MARCHE		35 Massa lorda (Kg) 6.258,2000		36 Preferenze 200	
8	37 REGIONE 4000		38 Massa netta (Kg) 5.803,2000		39 Contingenti 0	
	40 Dichiarazione commerciale / Documento precedente Z-821-MRN-20DE485165348424M1		41 Unità supplementari 30.139,20		42 Prezzo del Terzo 0,00	
8	43 Valore dichiarato 31.507,47		44 Valore aggiunto 0,00		45 Valore d'acquisto 31.507,47	
	46 Valore d'acquisto 31.507,47		47 Calcolo delle importazioni		48 Dichiarazione di pagamento 014006 M	
8	49 Dichiarazione di pagamento 014006 M		50 Dichiarazione di pagamento B DATI CONTABILI REG.4 T N. 88 M DEL 27/01/20 CONTO N. 014006M - A93 N. 841 EU 0,00 Scad. 23/02/20 EU 0,00 Scad. 23/02/20		51 Ufficio di partenza IT018100-BARI	
	52 Ufficio di destinazione (a paese) C.A.D. MILELLA SRL UNIPERSONALE		53 Ufficio di destinazione (a paese)		54 Luogo e data BARI 27/01/2020	
8	55 Firma C.A.D. MILELLA SRL UNIPERSONALE		56 Firma C.A.D. MILELLA SRL UNIPERSONALE		57 Firma C.A.D. MILELLA SRL UNIPERSONALE	
	58 Firma C.A.D. MILELLA SRL UNIPERSONALE		59 Firma C.A.D. MILELLA SRL UNIPERSONALE		60 Firma C.A.D. MILELLA SRL UNIPERSONALE	

J CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE

Risultato: Dichiarazione Considerata Conforme-COD.SVINCOLO-VGJQ7L

54 Luogo e data
BARI 27/01/2020
Firma o nome del dichiarante / rappresentante:
C.A.D. MILELLA SRL UNIPERSONALE

Si dichiara che lo sdoganamento della merce viene compiuto dalla spedizione sopra citata e che i dazi
liquidati con la presente dichiarazione ha qui garantiti con la fidejussione di cui ad A11 let N°
Firma



Registro: 4 T Numero: 88M del 27/01/2020 - Ufficio: 18100

Acc. Sospeso

Appurramento

Modalità di Invio

FILE FIRMATO DIGITALMENTE

Stato AT**CF Firma**

MLLBRN42L29A662P

Ragione Sociale AT MAGNA PT SPA

Esito CDC	CA
-----------	----

Esito Controllo.

Codice Svincolo VGJQ7L**Svincolata da****Controllo effettuato**

A93N 841

Dei 27/04/50

Piccola cassa

Quietañza N.

ငါ့

Discreto N.

Del

Tipo

A27N.

Dél

Serie:

Rettifica

Del

Căușăle

Totale Rett:

Prog. Rett.

Rettificata da

Annullamento

Del

Causale

Annullata da

Totale diritti da garantire

0.00

Destinatario

IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A

Codice paese di spedizione

IN

Codice paese di destinazione IT - BA**Importo fatturato**

EUR 30139,20

Spedizioniere

IT07770980725 - C.A.D. MILELLA SRL UNIPERSONALE



AGENZIA
DOGANE
MONOPOLI



UFFICIO:
27/01/2020 11.28.49

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 T Numero: 88M del 27/01/2020 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40: MRN - 20DE485155348424M1

Codice Taric e descrizione della merce: 8482109090 - ALTRI CUSCINETTI A SFERE

Regime Doganale: 4000

Codice paese di origine: IN

Preferenze tariffarie: 200

Dati quantitativi della merce: Colli: 13 - Peso lordo: 6258.2 - Peso netto: 5803.2 - Qnta suppl.: n.d.

EUROPÄISCHE UNION

1 VERFAHREN

MRN

20DE485155348424M1

A

2 Versender / Ausführer
National Engineering Industries LTD
Khatipura Road
IN - Jaipur

T1

3 Vordrucke
1 1

5 Positionen 1 6 Packst. insgesamt 13 7 Bezugsnummer W01390569



VERSANDVERFAHREN - VERSANDBEGLEITDOKUMENT

A

8 Empfänger
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
IT 70026 MODUGNO / BARI

Rückschein zurücksenden an:
Abgangsstelle (Feld C)

15 Versendungs-/Ausfuhrland
DE

17 Bestimmungsland
IT

18 Kennzeichen und Staatszugehörigkeit des Beförderungsmittels beim Abgang
KÜN-HT 82 DE 0

56 Andere Ereignisse während der Beförderung
Sachverhalt und getroffene Maßnahmen

G SICHTVERMERK DER
ZUSTÄNDIGEN BEHÖRDEN

31 Packstücke
und Waren-
bezeich-
nung

Zeichen und Nummern - Container Nr. - Anzahl und Art

32 Positions-
1 Nr. 33 Warennummer
848210

Kugellager mit einem Außendurchmesser von 28mm oder mehr
13 PK - Packung/Packstück Magna

35 Rohmasse (kg)
6258,2

38 Eigenmasse (kg)
5803,2

40 Summarische Anmeldung/Vorpapier

44 Besondere
Vermerke/
Vorgelegte
Unterlagen/
Bescheinig.
u. Genehmig.

380 - Handelsrechnung NEI20000398

55 Umla-
dungen

Ort und Land

Kennz. und Staatsz. d. n. Bef.mittel

Ctr. (1) Kennz. d. neuen Containers:

(1) Einzutragen ist 1 wenn JA oder 0 wenn NEIN

Ort und Land

Kennz. und Staatsz. d. n. Bef.mittel

Ctr. (1) Kennz. d. neuen Containers:

(1) Einzutragen ist 1 wenn JA oder 0 wenn NEIN

F SICHTVER-
MERK DER
ZUSTÄN-
DIGEN
BEHÖRDEN

Neue Verschlüsse: Anzahl:

Zeichen:

Stempel:

Unterschrift:

☐ Daten bereits im System erfasst

Neue Verschlüsse: Anzahl:

Zeichen:

Stempel:

Unterschrift:

☐ Daten bereits im System erfasst

50 Hauptverpflichteter Nr. DE2556766

SENATOR INTERNATIONAL SPEDITION

Obenhauptstr. 13

DE 22335 Hamburg

C ABGANGSSTELLE

DE004851 Fax: +49 40 426205-362

Hamburg

21.01.2020

DEACR4600ZV002028

SENATOR INTERNATIONAL SPEDITION

51 Vorgesehene
Durchgangs-
zollstellen
(und Land)

52 Sicherheit
nicht gültig für

0SDE0000000008420

Hamburg

Code
1

53 Bestimmungsstelle (und Land)
BARI (IT)

D PRÜFUNG DURCH DIE ABGANGSSTELLE

Ergebnis: vereinfachtes Verfahren

Angebrachte Verschlüsse: Anzahl: - - -

Zeichen: - - -

Frist (letzter Tag): 03.02.2020

I PRÜFUNG DURCH DIE BESTIMMUNGSSTELLE

Ankunftstag:

Prüfung der Verschlüsse:

Bemerkungen:

Rückschein zurückgesandt

am

nach Eintragung unter

Nr.

Unterschrift:

Stempel:



Seit über ...

50
JahreLudwigsburg, 20.01.2020
Seite 1 von 1**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 20-000504 vom 20.01.2020



20-000504

1 Absender / Expéditeur SENATOR INTERNATIONAL Logistics GmbH Bredowstrasse 28 22113 Hamburg		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute gentelligen Abmachung den Bestimmungen des clause contraire, à la Convention relative au Übereinkommens über den Beförderungsvertrag contrat de transport international des im intern. Straßengüterverkehr (CMR). marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 23.01.2020		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Hamburg Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 20.01.2020		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 1	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 20002108	11 Anzahl der LM Nombre des colis 13	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI
13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile		14 Gewicht, kg Poids, kg 6.258	15 Umfang cbm
Summe: Total:		13,00 COLLI	6.258,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Anhänger Fahrer		22 Benutzter Grenzübergang	
20 SENATOR INTERNATIONAL D-22113 Hamburg Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	
27 Gut 20-000504 empfangen am 20.01.2020 Reception des marchandises le 20.01.2020 MAGNA PT S.p.A. SNC - 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO 28 GEN 2020 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire "Ricevato con qualità e quantità"			

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
 Carl-Benz-Straße 23
 71634 Ludwigsburg
 Telefon (0 71 41) 24 51-0
 Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
 Amtsgericht: Ludwigsburg
 Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
 Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
 Konto: 0501540600
 BLZ: 604 800 08
 IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
 SWIFT: DRESDEFF604